

**ALWIDAA: BARAAEY, 10 - MUHARRAM**

AAKEY KHAIME MEIN KAHA SHAH NE KE KHWAAHAR, ALWIDAA  
*The Shah entered the tent and said 'farewell sister'*  
MAIN BHI MARNE JAATA HOON, AEY BINTE HAIDER, ALWIDAA  
*I too am going to die, o' daughter of Ali (AS), farewell*

BAAD MEIRE SABR KARNA, JO MUSEEBAT BHI PAREY  
*Whatever hardships you face after my death, keep your composure*  
ALWIDA AEY ZAINAB O KULSOOM O MUZTAR, ALWIDAA  
*Farewell o' Zainab, o Kulsoom the restless, farewell!*

JAAKE AABID KE SARHAANE PHIR YEH BOALE SHAAHE DEEN  
*Then the shah of the faith went to Aabid's bedside and said*  
AEY MERE BE\_KAS PISAR, BEEMAAR O LAAGHAR, ALWIDAA  
*O' my helpless son, unwell & weak, farewell*

TUM IMAAME WAQT HOAGE MEIRE MAR JAANE KE BAAD  
*You will be the Imaam of the times after my demise*  
SABR HAR HAALAT MEIN KARNA, BAH'R'E DAAWAR, ALWIDAA  
*Be composed under all circumstances, for God's sake, farewell!*

BEIRIYAAN AUR TAUQ PAHNAAEIN TUMHEIN GAR ASHQIYA  
*Even if the enemies put in chains and leg-irons*  
BAD\_DUA KARNA NA AEY DIL\_BANDE HAIDER, ALWIDAA  
*Do not curse them o beloved of Ali, farewell!*

PHIR GALEY LIPTA KE YOON BAALI SAKREENA SE KAHA  
*Then he hugged the young Sakeena and said*  
AEY MERE SEENE PA SOANE WAALI DUKHTAR, ALWIDAA  
*O my daughter who used to sleep on my breast, farewell*

ZIDD NA KARNA BAAD MEIRE AEY MERI NOOR E NAZAR  
*Do not be obstinate after me, o light of my eyes*  
AB MOHAAFIZ HAI TERA, KHALLAAQ'E AKBAR, ALWIDAA  
*Now your guardian is Allah, farewell!*

AANSUON KE TAAR NE DIL KI RAGEIN SAB TOAR DEEN  
*The river of tears have broken my heart*  
CHUP RAHO ROA LEINA BEITI MUJH SE CHUTT KAR, ALWIDAA  
*Be silent, you can cry after you are separated from me, farewell!*

PYAAR KARKE PHIR SAKAENA KO UTAARA GOAD SE  
*He then kissed Sakina and set her down*  
AUR KAHA AHLE HARAM SE SHAH NE ROAKAR, ALWIDAA  
*and cried out to his family, farewell!*

AAKHRI SOHBAT HAI YEH AUR AAKHRI YEH GUFTAGU  
*This is our last meeting and discussion*  
AB NA KUCH TUMSE KAHOONGA TA\_BA MAHSHAR, ALWIDAA  
*I will not be addressing you until Judgement day, farewell!*

TUM KO BHI PAHONCHE MERI JAANIB SE AEY FIZZA SALAAM  
*To you also I send my greetings o' Fizza*  
AEY KANEEZE MAADARE SHAPPIR O SHAPPAR, ALWIDAA  
*O' servant of the mother of Hassan & Hussain, farewell!*

HIND SE AB TAK NA NIKLEY TUM TO AEY FIKR\*E HAZEEN  
*You have not yet left Hind(ustan) (for Karbala) o' Fikr\* the sad*  
AUR RUKHSAT KAR DIYA, SARWAR KO ROAKAR, ALWIDAA  
*And have sent off the leader just by weeping and saying, farewell!*